Dŵr Cymru
Welsh Water

Datganiad o newidiadau o bwys

Cynllun Taliadau 2023/24

Lluniwyd y datganiad hwn yn unol â gofynion gwybodaeth y Rheolau ar Gynlluniau Taliadau a gyhoeddwyd ddiwethaf yn Hydref 2021.

Adran 1 - Cynnydd o bwys mewn biliau

a) Cadarnhau a yw'r ymgymerydd yn disgwyl gweld cynnydd o dros 5% mewn unrhyw filiau ers y flwyddyn flaenorol (am fath penodol o gwsmer gan ragdybio lefel gyson o ddefnydd) ac, os disgwylir cynnydd o'r fath:

(i) maint y cynnydd a ddisgwylir;

(ii) pa fathau o gwsmeriaid y mae hyn yn debygol o effeithio arnynt; a'r

(iii) strategaethau y mae'r cwmni wedi eu mabwysiadu i ddelio â hyn, neu pam nad yw'r cwmni'n teimlo bod angen unrhyw strategaeth i ddelio â'r peth.

Mae'r Bwrdd wedi adolygu'r newid yn y biliau ar gyfer cwsmeriaid domestig a busnes sy'n deillio o Gynllun Taliadau 2023/24.

Rheoleiddiwr y diwydiant, sef Ofwat, sy'n pennu'r refeniw a ganiateir ar gyfer cwmnïau dŵr a charthffosiaeth adeg yr adolygiadau o brisiau a gyflawnir pob pum mlynedd. Mae'r rhain yn cael eu haddasu'n flynyddol yn ôl y lefel chwyddiant (a fesurir ar sail y mynegai prisiau defnyddwyr, gan gynnwys costau tai, a elwir yn CPI(H)); yn ôl perfformiad y Cwmni wrth gyflawni'r mesurau gwasanaeth a gymeradwywyd yn yr adolygiad o brisiau, ac er mwyn gwneud iawn am unrhyw refeniw sydd wedi cael ei dan- neu ei or-adfer mewn blynyddoedd blaenorol.

Bu'r lefel chwyddiant yn arbennig o uchel yn 2022 oherwydd amrywiaeth o ffactorau, ac mae hynny wedi cael effaith sylweddol ar gostau byw. Ffigur CPI(H) Tachwedd, sef y ffigur a gymhwyswyd i'n taliadau ar gyfer 2023/24, oedd 9.3%. Yn anochel felly, mae hynny'n golygu cynnydd uwch mewn biliau nag a welwyd mewn blynyddoedd blaenorol, gyda biliau mesuredig yn cynyddu 8.0% a biliau anfesuredig yn cynyddu 9.4%.

Mae Bwrdd Dŵr Cymru Welsh Water yn cydnabod na fydd cwsmeriaid yn croesawu cynnydd o'r maint yma yn ei dariffau, yn arbennig ar gyfnod o ansicrwydd economaidd. Ar hyn o bryd, mae'r cwmni'n cynorthwyo tua 108,000 o gwsmeriaid domestig trwy ei dariffau cymdeithasol, ac mae yna gapasiti i gynorthwyo 40,000 pellach. Yn ogystal, mae'r Bwrdd wedi cydsynio i greu cynllun newydd i gynnig rhyddhad dros dro ar eu biliau i'r cwsmeriaid domestig hynny nad ydynt yn gymwys ar gyfer y tariffau cymdeithasol, ond a allai fod yn wynebu argyfwng tymor byr gyda'u cyllidebau domestig.

Ar ôl adolygu effaith tariffau 2023/24, mae hi'n amlwg y bydd yr holl gwsmeriaid yn gweld cynnydd o dros 5% yn eu biliau, o dybio na fydd unrhyw newid yn eu heiddo nac yn lefel eu defnydd. Bydd y Cwmni'n sicrhau bod cwsmeriaid yn ymwybodol o'r effaith debygol ar eu biliau, a bydd yn gweithio gyda nhw i ddarparu cymorth lle bo modd.

Bydd cwsmeriaid HelpU a WaterSure Cymru yn gweld cap ar y cynnydd yn ei biliau yn unol â'r newidiadau mewn taliadau safonol er mwyn sicrhau bod y tariffau'n dal i fod ar gael i'r nifer ehangaf bosibl o gwsmeriaid.

Mae Tablau 2 a 3 yn dangos effaith y taliadau a gyhoeddwyd ar sampl cynrychiadol o gwsmeriaid yn unol â Gofynion Gwybodaeth y rheolau ar Daliadau.

Tabl 2 Biliau enghreifftiol – Cwsmeriaid domestig

Mae'r tabl isod yn dilyn Gofynion Gwybodaeth y Rheolau ar Gynlluniau Taliadau trwy ddangos maint biliau amrywiaeth o gwsmeriaid domestig nodweddiadol yn sgil Cynllun Taliadau 2023/24 a'r newid ynddynt ers biliau'r flwyddyn flaenorol. Mae'r dadansoddiad hwn yn rhagdybio defnydd cyson ar gyfer cwsmeriaid mesuredig: os yw'r cwsmeriaid hyn yn gallu lleihau eu defnydd yn 2023/24 o gymharu â 2022/23, yna bydd yna lai o effaith ar y bil.

	Defnydd	Cyfanswm y Bil £	Cyfanswm y Bil £	Newid £	Newid %
	£RV or m³	2023/24	2022/23		
Gwasanaeth Llawn					
Gwasanaeth Deuol Anfesuredig					
GA Isel	50	493	469	24	5.1%
GA Canolig	122	694	634	60	9.4%
GA Uchel	200	911	812	99	12.1%
Gwasanaeth Deuol Mesuredig					
Defnydd isel	50	317	293	24	8.0%
Defnydd canolig	79	413	382	30	8.0%
Defnydd uchel	135	598	554	44	7.9%
Tâl Gwasanaeth Unffurf am Wasanaeth Deuol					
Gwasanaeth Llawn		716	652	64	9.8%
Dŵr yn Unig					
GA canolig anfesuredig	122	271	251	20	7.9%
Defnydd canolig mesuredig	79	155	147	8	5.6%
Dŵr Gwastraff yn Unig					
GA canolig anfesuredig	122	423	383	40	10.4%
Defnydd canolig mesuredig	75	257	235	22	9.5%
AMC					
1 person canolig		366	339	27	8.0%
2 berson canolig		456	422	34	8.0%
Dŵr Budr yn Unig					
Gwasanaeth Deuol Anfesuredig - dŵr budr yn unig					
GA Isel	50	441	417	24	5.7%
GA Canolig	122	642	582	60	10.2%
GA Uchel	200	859	761	99	13.0%
Gwasanaeth Deuol Mesuredig – dŵr budr yn unig					
Defnydd isel	50	282	262	21	7.8%
Defnydd canolig	79	378	351	27	7.8%
Defnydd uchel	135	563	523	41	7.8%
Tâl Gwasanaeth Unffurf am Wasanaeth Deuol - dŵr budr yn unig					
Dŵr Budr yn Unig		664	600	64	10.6%
Dŵr Gwastraff yn unig – dŵr budr yn unig					
GA canolig anfesuredig	122	371	331	40	12.1%
Defnydd canolig mesuredig	75	223	204	19	9.4%
Gwasanaeth Deuol AMC - dŵr budr yn unig					
1 person canolig – dŵr budr yn unig	-	332	308	24	7.8%
2 berson canolig – dŵr budr yn unig	-	421	391	31	7.8%

Tabl 3 Biliau enghreifftiol – Cwsmeriaid annomestig

Mae'r tabl isod yn dangos y bil ar gyfer amrywiaeth o gwsmeriaid busnes nodweddiadol yn sgil Cynllun Taliadau 2023/24 a'r newid ynddynt ers biliau'r flwyddyn flaenorol (gan ragdybio defnydd cyson ar gyfer cwsmeriaid mesuredig).

	Defnydd	Cyfanswm y Bil £	Cyfanswm y Bil £	Newid £	Newid %
	£RV or m³	2023/24	2022/23		
Gwasanaeth Llawn					
Gwasanaeth Deuol Anfesuredig					
GA Canolig	198	878	796	82	10.3%
Gwasanaeth Deuol Safonol Mesuredig					
Defnydd canolig	460	2,033	1,853	180	9.7%
LITs					
Band 1	75,000	105,807	96,528	9,279	9.6%
Band 2	175,000	212,967	194,224	18,743	9.7%
Band 3	375,000	416,311	379,789	36,522	9.6%
Band 4	750,000	768,711	701,552	67,159	9.6%
Band 5	1,250,000	1,205,203	1,099,343	105,860	9.6%
Dŵr Anyfadwy					
Crai Band A	1,500	2,079	1,914	165	8.6%
Rhannol Band A	1,000	1,493	1,390	103	7.4%
Crai Band B	415,724	218,131	199,027	19,104	9.6%
Rhannol Band B	2,105,801	1,157,347	1,055,615	101,733	9.6%
AMC Gwasanaeth Deuol					
Masnachol Band 2	822	3,041	2,764	277	10.0%
Masnachol Band 2 - dŵr budr yn unig	822	2,987	2,648	339	12.8%
Dŵr Gwastraff Mesuredig > 100Ml					
Dŵr Gwastraff > 100Ml gwasanaeth llawn	360,000	723,718	661,714	62,004	9.4%
Dŵr Gwastraff > 100Ml dŵr budr yn unig	360,000	705,899	608,734	97,165	16.0%
Elifiant masnachol					
R < 100Ml	8,000	3,021	2,713	308	11.4%
V < 100Ml	8,000	3,767	3,368	399	11.9%
VB < 100Ml	8,000	1,538	1,374	163	11.9%
B < 100Ml	5,000	3,366	2,989	377	12.6%
S < 100Ml	700	492	432	60	13.8%
Cyfanswm y Bil		12,183	10,876	1,307	12.0%
R > 100Ml	350,000	88,369	78,995	9,374	11.9%
V > 100Ml	350,000	159,285	142,380	16,905	11.9%
VB > 100Ml	350,000	62,440	55,825	6,615	11.8%
B > 100Ml	213,000	126,288	113,359	12,929	11.4%
S > 100Ml	28,000	19,662	17,279	2,383	13.8%
Cyfanswm y Bil		456,043	407,838	48,206	11.8%

Adran 2 - Newidiadau yn y polisi taliadau

(b) Manylion unrhyw newidiadau o bwys i bolisi taliadau'r cwmni ers y flwyddyn flaenorol.

Taliadau 2023/24

Ni wnaed unrhyw newidiadau i'r polisi taliadau ers Cynllun Taliadau 2022/23.

Atodiad 1: prif daliadau 23/24 a'r newidiadau ers 22/23

Tariff	**23/24**	**22/23**	**Newid %**
Dŵr			
Tâl Sefydlog Anfesuredig	138.23	141.12	-2.1%
Tâl Amrywiol Anfesuredig (GA)	1.0877	0.9022	20.6%
Tâl Sefydlog Anfesuredig	40.51	38.48	5.3%
Tâl Cyfeintiol Mesuredig	1.4526	1.3741	5.7%
HelpU - hen	109.09	101.14	7.9%
HelpU	124.01	114.98	7.9%
WaterSure Cymru	166.32	157.50	5.6%
Dŵr gwastraff			
Tâl Sefydlog Anfesuredig – gwasanaeth llawn	215.36	213.67	0.8%
Tâl Amrywiol Anfesuredig (GA)	1.6992	1.3859	22.6%
Tâl Sefydlog Mesuredig	110.82	101.23	9.5%
Tâl Cyfeintiol Mesuredig	1.9534	1.7848	9.5%
HelpU - hen	148.44	134.42	10.4%
HelpU	167.29	151.49	10.4%
WaterSure Cymru	236.99	216.51	9.5%

Atodiad 2 – Rhestr o Gysylltiadau â'r Cyngor Defnyddwyr Dŵr

Dyddiad	**Pwrpas**	**Deilliant**
30/8/22	Trafodaeth ar y cynigion ar gyfer newid	Cyflwynwyd crynodeb o'n cynigion ar gyfer taliadau 23/24, ynghyd â'r effeithiau ar gwsmeriaid domestig ac annomestig
12/10/22	Darparu templed CCW	Darparwyd fersiwn o dempled CCW wedi ei llenwi, gan bennu'r effeithiau disgwyliedig ar filiau ar gyfer 23/24
18/11/22	Ymateb ar fforddiadwyedd	Anfonwyd ymateb i lythyr CCW ac Ofwat am gymorth fforddiadwyedd ar gyfer 23/24
24/11/22	Trafodaeth ar y cynigion terfynol am daliadau	Rhoesom ddiweddariad ar y newidiadau allweddol mewn taliadau ers ein cyfarfod diwethaf
Ion '23	Darparu templed CCW	Byddwn ni'n darparu fersiwn derfynol o dempled CCW, gan bennu'r newidiadau terfynol yn y biliau